

**LÜTTICHER PROVINZIALRAT**  
**MITTEILUNG AN DIE BEVÖLKERUNG**

Der Provinzialrat tritt am **Donnerstag, den 19. November 2020, um 16.30 Uhr per Videokonferenz** zusammen. Die Sitzung wird live auf der Website der Provinz Lüttich über YouTube unter folgender URL-Adresse übertragen:  
[www.provincedeliege.tv/liveconseil](http://www.provincedeliege.tv/liveconseil)

**TAGESORDNUNG:**

**Öffentliche Sitzung**

1. Verlesung der Zusammenfassung des Protokolls der Sitzung vom 30. Oktober 2020.
2. Nachruf auf Herrn Jean SMETS, Ehrenmitglied des Provinzialrates.
3. Gewährung von Zuschüssen im Bereich Kultur – Antrag auf Unterstützung der VoG „Les Amis du Château Féodal de Moha“ im Rahmen der Covid-19-bedingten Absage der „Fêtes de la Neuvaîne“ im Mai 2020 und im Rahmen der Spaziergänge mit Geschichten, die am 11. und 12. September 2020 stattgefunden haben.  
**(Dokument 20-21/054) – 1. Kommission (Kultur – Beziehungen zu den Gebieten, Städten und Gemeinden – Zivile Sicherheit– Internationale und institutionelle Beziehungen – Europäische Fonds – Personal)**
4. Gewährung von Zuschüssen im Bereich Kultur – Antrag auf Unterstützung der VoG „Mouvement Sans Titre“ – Projekt „Art au centre“ vom 8. Oktober bis 31. Dezember 2020.  
**(Dokument 20-21/055) – 1. Kommission (Kultur – Beziehungen zu den Gebieten, Städten und Gemeinden – Zivile Sicherheit– Internationale und institutionelle Beziehungen – Europäische Fonds – Personal)**
5. Gewährung von Zuschüssen im Bereich Kultur – Antrag auf Unterstützung der gemeinnützigen Vereinigungen „Festival du Jeune Théâtre de Liège et de la Communauté Française de Belgique“, „Fédération Musicale de la Province de Liège“, „Centre culturel de Liège – Les Chiroux“, „Coopération Culturelle Régionale de l’arrondissement de Liège“ – Funktionszuschuss 2020.  
**(Dokument 20-21/056) – 1. Kommission (Kultur – Beziehungen zu den Gebieten, Städten und Gemeinden – Zivile Sicherheit– Internationale und institutionelle Beziehungen – Europäische Fonds – Personal)**
6. Gewährung von Zuschüssen im Bereich Kultur – Antrag auf Unterstützung der VoG „Centre Culturel de Marchin“ im Rahmen des Projekts „Grandes questions“ in Verbindung mit „extension de territoire“ 2020.  
**(Dokument 20-21/057) – 1. Kommission (Kultur – Beziehungen zu den Gebieten, Städten und Gemeinden – Zivile Sicherheit– Internationale und institutionelle Beziehungen – Europäische Fonds – Personal)**
7. Gewährung von Zuschüssen im Bereich Kultur – Antrag auf Unterstützung der VoG „Royale Fanfare d’Orphée de Stavelot“ im Rahmen eines Antrags auf Verlängerung der Frist für die Vorlage von Belegen.  
**(Dokument 20-21/058) – 1. Kommission (Kultur – Beziehungen zu den Gebieten, Städten und Gemeinden – Zivile Sicherheit– Internationale und institutionelle Beziehungen – Europäische Fonds – Personal)**

8. Gewährung von Zuschüssen im Bereich Kultur – Antrag auf Unterstützung der VoG „In Cité Mondî“ im Rahmen der Entwicklung der „SPACE Collection“ im Laufe des Jahres 2020.  
**(Dokument 20-21/059) – 1. Kommission (Kultur – Beziehungen zu den Gebieten, Städten und Gemeinden – Zivile Sicherheit– Internationale und institutionelle Beziehungen – Europäische Fonds – Personal)**
9. Gewährung von Zuschüssen im Bereich Kultur – Antrag auf Unterstützung der VoG „Festival Vacances Théâtre Stavelot“ nach der Absage des „Festival d’été“ 2020 aufgrund der Gesundheitskrise.  
**(Dokument 20-21/060) – 1. Kommission (Kultur – Beziehungen zu den Gebieten, Städten und Gemeinden – Zivile Sicherheit– Internationale und institutionelle Beziehungen – Europäische Fonds – Personal)**
10. Gewährung von Zuschüssen im Bereich Kultur – Antrag auf Unterstützung der VoG „Présence et Action Culturelles – Régionale de Liège“ zur Deckung der Kosten für die Absage der „Fête de la Musique“ 2020 aufgrund der Gesundheitskrise.  
**(Dokument 20-21/061) – 1. Kommission (Kultur – Beziehungen zu den Gebieten, Städten und Gemeinden – Zivile Sicherheit– Internationale und institutionelle Beziehungen – Europäische Fonds – Personal)**
11. Gewährung von Zuschüssen im Bereich Kultur – Antrag auf Unterstützung der Vereinigungen ohne Gewinnerzielungsabsicht „RTC Télé-Liège“ und „VEDIA“-Betriebskosten 2020.  
**(Dokument 20-21/062) – 1. Kommission (Kultur – Beziehungen zu den Gebieten, Städten und Gemeinden – Zivile Sicherheit– Internationale und institutionelle Beziehungen – Europäische Fonds – Personal)**
12. Gewährung von Zuschüssen im Bereich Protokoll und Internationale Beziehungen – Antrag auf Unterstützung der Stiftung Euritalia im Rahmen der Absage der 16. Ausgabe der Giornata italiana, die ursprünglich für den 6. und 7. Juni 2020 geplant war.  
**(Dokument 20-21/063) – 1. Kommission (Kultur – Beziehungen zu den Gebieten, Städten und Gemeinden – Zivile Sicherheit– Internationale und institutionelle Beziehungen – Europäische Fonds – Personal)**
13. Gewährung von Zuschüssen im Bereich Soziales – Antrag auf Unterstützung der VoG „Resto du Cœur de Liège“ im Rahmen verschiedener Anschaffungen – Jahr 2020.  
**(Dokument 20-21/064) – 2. Kommission (Gesundheit – Krankenhauseinrichtungen – Soziales – Förderunterricht – VoG Zentrum für berufliche Wiedereingliederung – Sport – Kommunikation und Information – Haushalt)**
14. Gewährung von Zuschüssen im Bereich Sport – Antrag auf Unterstützung der VoG „Tennis-Sport-Activité d’Eveil au Sport“ im Rahmen der Organisation von Sportlagern für Kinder vom 6. Juli bis 28. August 2020 in der Mehrzwecksporthalle in Hamoir.  
**(Dokument 20-21/065) – 2. Kommission (Gesundheit – Krankenhauseinrichtungen – Soziales – Förderunterricht – VoG Zentrum für berufliche Wiedereingliederung – Sport – Kommunikation und Information – Haushalt)**
15. Abgabe eines Fahrzeugs der Polizeizone Chaudfontaine-Esneux-Sprimont-Aywaille-Trooz für den Bedarf der Polizeischule.  
**(Dokument 20-21/066) – 3. Kommission (Unterrichtswesen - Aus- und Weiterbildung- Digitaler Wandel)**
16. Gewährung von Zuschüssen im Bereich Nachhaltige Entwicklung – Antrag auf Unterstützung der VoG „Permavenir“ im Rahmen der Produktion eines Dokumentarfilms über das Projekt „Tandem Local“.  
**(Dokument 20-21/067) – 4. Kommission (Ökologischer und ernährungswirtschaftlicher Wandel: Landwirtschaft - Ländlicher Raum - Umwelt - Labor - Infrastruktur und Nachhaltige Entwicklung)**

17. Gewährung von Zuschüssen im Bereich Nachhaltige Entwicklung – Antrag auf Unterstützung der VoG „Contrat de Rivière Ourthe“ im Rahmen des Forschungsprojekts über die Populationsdynamik der Forelle im Bach Bloquay von August 2020 bis Juni 2021.  
**(Dokument 20-21/068) – 4. Kommission (Ökologischer und ernährungswirtschaftlicher Wandel: Landwirtschaft - Ländlicher Raum - Umwelt - Labor - Infrastruktur und Nachhaltige Entwicklung)**
18. Öffentlicher Liefer- und Dienstleistungsauftrag – Vergabeverfahren und Auftragsbedingungen für den Ankauf eines Flüssig-Chromatografen, der mit einem Diodenarray-Detektor und einem Fluoreszenzdetektor (HPLC-Fluo-DAD) gekoppelt ist, mit einem Vollkasko-Wartungsservice für einen Zeitraum von 10 Jahren, im Rahmen des Ausrüstungsplans „Andere Geräte und Material“ 2020.  
**(Dokument 20-21/069) – 5. Kommission (Tourismus – Finanzen – Allgemeine Verwaltung – Wohnungswesen Wirtschaft – Mobilität)**
19. Gewährung von Zuschüssen im Bereich Tourismus – Verteilung der provinziellen Zuschüsse für touristische Ausstattung für das Geschäftsjahr 2020.  
**(Dokument 20-21/070) – 5. Kommission (Tourismus – Finanzen – Allgemeine Verwaltung – Wohnungswesen Wirtschaft – Mobilität)**
20. Genehmigung des Protokolls der Sitzung vom 30. Oktober 2020.

Der Präsident



Jean-Claude JADOT